

SE HABLA ESPAÑOL

AFG Area 9 - Florida North
Spanish Coordinator Report
Panel 58, Spring Assembly
August 3-4, 2019

Hola Panel 58 and **Gracias** for all the support given during this year.

I love to attend AWSC. It brings me another opportunity to grow in my recovery. The sharing of ideas from the members of this Panel has been a priceless learning experience for me, which I bring to the groups and members of the Spanish speaking community.

AFG NFA CONVENTION 2019 - IMAGINE

We are ready for our 2019 Convention. Many members of the groups in Spanish will be attending and some will be offering workshops in Spanish.

I really encourage everybody to attend at least one of the workshops in Spanish, so you can witness how hard they work. The Convention webpage has a page in SPANISH, where members can find all the necessary information in Spanish:

<https://convention2019.d7afg.org/es/>



- I have been in contact with several Spanish radio stations in the Kissimmee and Orlando area in order to get the Al-Anon message with them as a public service to the community. Once they confirm that the air time is available, I will contact the Public Outreach Chair to obtain a WSO approved message. I hope to have more information available for the next AWSC in February.
- On Saturday, July 20, another Spanish group celebrated its 15th Anniversary, as we call it "Their Quinceañero". District 8 group "Un Dia a la Vez", in Tampa, offered a beautiful gathering with Al-Anon and AA speakers. It was an honor for me to attend and a great joy to see District 8 DR and DISL participating at this event with the members of the group.
- District 11, in Melbourne, is in the process of opening a new group in Spanish. They have already a meeting location and the group registration form was already submitted to WSO. As soon as a group number is assigned, we will be posting the information at the web Area 9, Español page.
- The Español page at the Area 9 website now has an Interactive Map of Area 9 reflecting all the Districts. When visitors scroll the map and click on a specific district, it will take them directly to that district web page.

Remember:

AREA TELEPHONE LINE & EMAIL INFORMATION IN SPANISH

Area line in Spanish: **407-253-9848** or to send an email to alanon.ayuda@yahoo.com.

This is a Service offered by Area 9 and all the NFA are encouraged to use it.



It is said-- Al-Anon is not only one person...

Al-Anon is all its members.

For me it is an honor to be your Area 9 Spanish Coordinator. By participating as a member of Al-Anon, I have learned the importance of reaching out to other members when I need help and orientation. As others are willing to give their time, we recover together learning the spiritual principle of friendship and love.

Thank you for the opportunity.

Your trusted servant...

"La Participación es la Clave de la Armonía"

Evelyn T.

Panel 58 Spanish Coordinator

AFG Area 9, Florida-North

Spanish58@AFGArea9.org

"Se necesita una persona para comenzar algo, pero muchos otros para mantenerlo en marcha"

-Lois W., Many Voices, One Journey, Pg. 262

